



**Statement to the 76<sup>th</sup> Session of the  
General Assembly First Committee on Disarmament and International Security**

**Cluster Munition Coalition (CMC)**

**8 October 2021**

**Delivered by: Habbouba Aoun**

شكرا سيدي الرئيس

لقد مرت إحدى عشرة سنة على دخول اتفاقية الذخائر العنقودية حيز النفاذ ، وينبغي الاعتراف بنجاحاتها والاحتفاء بها. وقد تم وضع معيار قوي ضد استخدام هذه الأسلحة العشوائية واللاإنسانية ، مع إحراز تقدم جدير بالثناء في تطهير المناطق الملوثة ، وتدمير المخزونات ، وتقديم المساعدة للضحايا.

ومع ذلك ، لا يزال أمامنا طريق طويل لنقطعه قبل أن نرى عالمًا خالٍ من القنابل العنقودية. كما أن بعض الاتجاهات المقلقة تتطلب اهتمامنا ومضاعفة جهودنا الجماعية. للأسف ، مر أكثر من عام منذ انضمام دولة جديدة إلى الاتفاقية - انضمت سانت لوسيا في سبتمبر 2020 لتصبح الدولة الطرف رقم 110. نحث الدول غير الأطراف في اتفاقية الذخائر العنقودية على إعادة النظر في موقفها والانضمام إلى الاتفاقية لتعزيز القانون الدولي ، وتعزيز وصم الذخائر العنقودية ، والمساعدة في إنهاء معاناة المدنيين المستمرة التي تسببها هذه الأسلحة.

وفقًا لأحدث تقرير لمركز الذخائر العنقودية ، تبين أن كل الضحايا الذين تم تسجيلهم في العام 2020 هم فقط من المدنيين. واستمر العام الماضي أيضًا في الاتجاه المقلق الذي كان عليه في الأعوام 2018 و 2019 لנاحية الزيادة السنوية في الخسائر الناتجة عن استخدام هذه الذخائر كما حصل مؤخرًا في سوريا وناغورنو كاراباخ.

يدين الائتلاف العالمي ضد الذخائر العنقودية أي استخدام للذخائر العنقودية من قبل أي طرف ، في أي مكان، وتحت أي ظرف من الظروف.

علينا بذل المزيد من الجهود لضمان الرعاية الطبية والدعم النفسي والاجتماعي والإدماج الاجتماعي والاقتصادي للضحايا والناجين وأسرههم. يجب حماية حقوق الضحايا والناجين عاملين بمبادئ الحياد وعدم التمييز والحياد.

في الشهر الماضي ، اختتم المؤتمر الاستعراضي الثاني لاتفاقية الذخائر العنقودية واعتمدت الدول الأطراف إعلان لوزان السياسي وخطة عمل منبثقة عنه، مما يعزز الرسالة الواضحة التي مفادها أن جميع استخدامات الذخائر العنقودية غير مقبولة وأنه يجب بذل جهود متضافرة لإشراك جميع الدول بالاتفاقية ووصمها بالعار هذه الذخائر العنقودية. تسرد خطة عمل لوزان الإجراءات المحددة التي يجب على الدول اتخاذها لتخليص العالم من الذخائر العنقودية والتصدي لإرثها المميت. تتضمن وثائق نتائج المؤتمر أيضًا الإجراءات والقرارات التي تأخذ في الاعتبار في جميع جوانب العمل بموجب الاتفاقية النوع الاجتماعي والتنوع ، والتأثير البيئي.

هنا، في اللجنة الأولى، ندعو الدول إلى:

- التصويت لصالح القرار المتعلق بالذخائر العنقودية وتشجيع الآخرين، مثل أعضاء المجموعات الإقليمية، على القيام بذلك أيضًا؛
- إدانة أي استخدام للذخائر العنقودية من قبل أي طرف ، بما في ذلك حالات الاستخدام الأخيرة.
- الإعلان عن خطوات للانضمام إلى الاتفاقية؛
- الانخراط في مناقشات ثنائية حول تعميم الاتفاقية أو تنفيذها؛
- ضمان وتعزيز شمول النوع الاجتماعي والتنوع، والعمر والإعاقة في تنفيذ المعاهدة.

نشكر سويسرا على قيادتها هذا العام كرئيسة لاتفاقية الذخائر العنقودية، ونتطلع إلى العمل مع المملكة المتحدة بصفتها رئيسة الاجتماع العاشر للدول الأطراف في الاتفاقية، من أجل تنفيذ الالتزامات المنصوص عليها في خطة عمل لوزان.

أشرك سيادة الرئيس.